

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV																																														
S	FRANKE		PF	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche information, according to 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet i henhold til 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке в соответствии с 65/2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014																																													
M	305.0545.453 FBI732LGR		S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantoimittajan nimi	Leverandørens navn	Имя поставщика	Tarjija nimi	Piegādātāja nosaukums																																														
			M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modellbeteckelse	Tavarantoimittajan mallinumeri	Modellidentifikation	Идентификация модели	Mudelid identifitseerimine	Modeļa identifikācija																																													
AEChood	69,8	kWh/a	AEChood	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energia anual	Årlig energiförbrukning	Årlig energiforbruk	Vuotuinen energiankulutus	Vuotuinen energiatarve	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš																																														
EEC	D		EEC	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzkategorie	Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklass	Energieeffektivitetsklasse	Energiatutvotusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Энергетическая эффективность	Energiatutvotus klass	Energoefektivitātes klase																																													
FDEhood	8,1		FDEhood	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluiddinámica	Efficiencia dinámica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliikudünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiskā efektivitāte																																													
FDEC	E		FDEC	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Clase de eficiencia fluiddinámica	Classe de eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliikudünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiskās efektivitātes klase																																													
LEhood	13	lux/Watt	LEhood	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtings efficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiência de iluminação	Belysnings effektivitet	Belysnings effektivitet	Valotetohuus	Belysningseffektivitet	Световая эффективность	Valgustus tõhusus	Apgaismojuma efektivitāte																																													
LEC	D		LEC	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtings efficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysnings effektivitetsklasse	Belysnings effektivitetsklasse	Valotetohuusluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustus tõhususe klass	Apgaismojuma efektivitātes klase																																													
GFEhood	75,1	%	GFEhood	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Verfilterings efficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasas	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilterings effektivitet	Fettfilterings effektivitet	Ravastuodatuksen erottasaste	Fedtfiltrerings effektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taiku filtrēšanas efektivitāte																																													
GFEC	C		GFEC	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Verfilterings efficiëntieklasse	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilterings effektivitetsklass	Klasse for fettfilterings effektivitet	Ravastuodatuksen erottasaste	Fedtfiltrerings effektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Taiku filtrēšanas efektivitātes klase																																													
Qmin	185	m3/h	Qmin	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebelaststufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulação de velocidade mínima	Luftflöde ved minimihastighet	Luftgennemstrømning ved laveste hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftstrømsværdi ved minimumshastighed	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu minimumkiirusele	Minimālās gaisa plūsmas ātrums																																													
Qmax	300	m3/h	Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebelaststufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Fluxo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftflöde ved maximi-hastighet	Luftgennemstrømning ved højest hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftstrømsværdi ved maksimumshastighed	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu maksimumkiirusele	Maksimālās gaisa plūsmas ātrums																																													
Qboost	N/A	m3/h	Qboost	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei höchster Intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste intensiteitsgeschwindigkeit	Flujo de aire a velocidad intensa	Fluxo de ar de velocidade intensa	Luftflöde ved intensiv hastighet	Luftgennemstrømning ved intens hastighet	Ilmavirta kiihdytyllä nopeudella	Luftstrømsværdi ved intensiv hastighed	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvoolu intensiivkiirusele	Paleidnās gaisa plūsmas ātrums																																													
SPEmin	61	dBa	SPEmin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebelaststufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Lufthubt akustisk buller for A-værdide lydeffektstæppe ved minimihastighet	Akustisk A-veid lydeffektstæppe via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa miniminopeudella	Luftbåren, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved minimumshastighed	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon minimikiirusele	Gaisa akustiskās A-svērdes skaņas jaudas emisija minimālajā ātrumā																																													
SPEmax	67	dBa	SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebelaststufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Lufthubt akustisk buller for A-værdide lydeffektstæppe ved maximi-hastighet	Akustisk A-veid lydeffektstæppe via luft ved højest hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa maksiminopeudella	Luftbåren, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved maksimumshastighed	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon maksimumkiirusele	Gaisa akustiskās A-svērdes skaņas jaudas emisija maksimālajā ātrumā																																													
SPEboost	N/A	dBa	SPEboost	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij hoogste intensiteitsgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij hoogste intensiteits	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensa	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa	Lufthubt akustisk buller for A-værdide lydeffektstæppe ved intensiv hastighet	Akustisk A-veid lydeffektstæppe via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa kiihdytyllä nopeudella	Luftbåren, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved intensiv hastighed	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon intensiivkiirusele	Gaisa akustiskās A-svērdes skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā																																													
PO	0,0	Watt	PO	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off	Stroomverbruik in de stand-by	Consumo de energia en modo de espera	Consumo de energia no modo de espera	Effektforbrukning i standby-läge	Effektforbruk i hvilestand	Energienkulutus tavassa valmistila	Energiforbrug i standbytilstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitevate ooterežiimis	Energias patēriņš gaidīšanas režīmā																																													
Ps	N/A	Watt	Ps	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energia en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektforbrukning i standby-läge	Effektforbruk i hvilestand	Energienkulutus tavassa valmistila	Energiforbrug i standbytilstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitevate ooterežiimis	Energias patēriņš gaidīšanas režīmā																																													
PI	1,7		PI	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tillägssuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014																																													
EEIhood	91,4		F	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Zetkoefficients	Tijdstoenamecoëfficiënt	Coeficiente de incremento del tiempo	Fator de aumento de tempo	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkefaktor	Ajan korotuskerron	Tidsforørgelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanās faktors																																													
Qbep	153,0	m3/h	Qbep	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntieindex	Índice de eficiencia energética	Índice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatutvotusindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatutvotus indeks	Energijas efektivitātes indekss																																													
Pbep	196	Pa	Pbep	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Lufthuchrsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemetten luchtdebit op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Debitó de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmængde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Målt luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā																																													
Wbep	103,0	W	Pbep	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Lufthdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemetten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapiirapaino parhaan hyötysuhteen pisteessä	Målt lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā																																													
WL	8,0	W	Qmax	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitó de ar máximo	Maximält luftflöde	Høyeste luftgennemstrømning	Suuri ilmavirta	Maksimaal luftstrom	максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvool	Maksimālā gaisa plūsma																																													
Wbep	300,0	m3/h	Wbep	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Lufthuchrsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemetten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk inffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Målt elektrisk effekttag i det optimale driftspunkt	Подана электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektril võimsusvõtt parima tõhususe punktis	Izmērītā elektriskā jaudas ievade visefektīvākajā punktā																																													
Emiddle	100	lux	WL	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Markereffekt for belysningsystemet	Nominel effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningssystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apgaismojuma sistēmas nominālā jauda																																													
Lwa	67	dBA	Emiddle	Iluminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het kookoppervlak	Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Iluminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kylan	Gjennomsnittlig lysstyrke til belysningsystemet over karmtoppen	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Belysningssystemets gennemsnitlige lysstyrke på køgefalten	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей панели	Valgustusüsteemi keskmine valgustusjõu pidiipinnal	Vidējais apgaismojuma sistēmas apgaismojuma uz gatavošanas virsmas																																													
Lwa	67	dBA	Lwa	Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungseinstufe bei max. Einstellung	Schallleistungseinstufe bei max. Einstellung	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com a configuração máxima	Ljudeffektivität ved maximiinstilling	Lydeffektivitet ved højest innstilling	Ääniteho suurmalla asetuksella	Lydeffektivitet ved maksimumsindstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgemal seadistusel	Skaņas jaudas līmenis pie visaugstākajām uzstādījumiem																																													
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO			ENERGY SAVING TIPS			CONSEILS POUR L'ÉCONOMIE ÉNERGÉTIQUE			RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEEINSPARUNG			TIPS VOOR ENERGIEBESPARING			CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA			CONSELHOS PARA POUPAR ENERGIA			RÅD FÖR ENERGIBESPARING			RÅD FOR ENERGIBESPARING			ENERGIÄSÄSTUNOJEN UVOJA			TIPS TIL ENERGIBESPARELSE			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ			ENERGIÄSÄASTUNOJEN AUKESIT			PADOMI ENERGIJAS TAUPĀŠANAI																							
			1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima, per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina			1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor			1) Lorsque vous commencez à cuisiner, actionnez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.			1) Zu Beginn des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgezogen und Gerüche entfernt werden			1) Start kookkettivertit p minimaal kiirusele, et saad kontrolli niiskust ja toidu lõhnade kõrvaldamiseks			1) Comenzar a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima, para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina			1) Início a cozedura com a velocidade mínima, para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha			1) Start kjekekivertit på laveste hastighet når du starter matlagingen for å kontrollere fuktigheten og avlagnis matens lukt.			1) Start kjekekivertit på laveste hastighet når du starter matlagingen for å kontrollere fuktigheten og avlagnis matens lukt.			1) Käytännä läsitulustien minimoopeudella ruuanlaittoa aloittaesssi kasteuden valvonnaksi ja hajun postamiseksi kettikissa			1) Tendi emhætten ved minimumshastighed, når du begynder tilberedningen. Således kan du kontrollere fughthalen og fjerne mads			1) В начале готовки включите вытяжку на минимальной скорости для контроля уровня влажности и удаления из кухни запахов			1) Tendi emhætten ved minimumshastighed, når du begynder tilberedningen. Således kan du kontrollere fughthalen og fjerne mads			1) Tendi emhætten ved minimumshastighed, når du begynder tilberedningen. Således kan du kontrollere fughthalen og fjerne mads			1) Käytännä läsitulustien nopeutta vain jos se on välttämätöntä			1) Anvend kun intensiv hastighed, når det er helt nødvendigt			1) Включайте интенсивную скорость работы вытяжки, только когда это совершенно необходимо			1) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik			1) Suurendage pliidukimmi kiirust ainult siis, kui aurumäär nõuab			1) Izmantot paaugstinātā ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams		
			2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario			2) Use boost speed only when strictly necessary			2) Utilisez la vitesse intensive lorsque cela est strictement nécessaire.			2) Die Geschwindigkeit der Haube nur dann betrieuen, wenn sich viel Dampf entwickelt.			2) Gebruik de hoogste snelheid alleen wanneer u het bestendig nodig heeft			2) Utilizar la velocidad intensiva solo cuando sea estrictamente necesario			2) Usar a velocidade intensa apenas quando estritamente necessário			2) Bruk kun intensiv hastighet når det er helt nødvendig			2) Bruk kun intensiv hastighet når det er helt nødvendig			2) Käytä suora nopeutta vain jos se on välttämätöntä			2) Anvend kun intensiv hastighed, når det er helt nødvendigt			2) Включайте интенсивную скорость работы вытяжки, только когда это совершенно необходимо			2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik			2) Suurendage pliidukimmi kiirust ainult siis, kui aurumäär nõuab			2) Izmantot paaugstinātā ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams																	
			3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore			3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary			3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur le requiert			3) Die Geschwindigkeit der Haube nur dann erhöhen, wenn sich viel Dampf entwickelt.			3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer de hoeveelheid damp dit vereist			3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando la cantidad de vapor lo requiera			3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir a necessidade			3) Øk kun kjekekivertits hastighet ved stot			3) Øk kun kjekekivertits hastighet ved stot			3) Laskä läsitulustien nopeutta vain kun höyryn määrä sitä vaati			3) Forøg kun emhætten hastighed, når dampmængden kræver det			3) Повышайте скорость работы вытяжки, только когда это требует			3) Suurendage pliidukimmi kiirust ainult siis, kui aurumäär nõuab			3) Palielini tvaiku rokošanas ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams																				
			4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			4) Maintain clean the filter or puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odours.			4) Die Geschwindigkeit der Haube nur dann erhöhen, wenn sich viel Dampf entwickelt.			4) Houd het filter/de filters van de afzuigkap schoon om de ventileringssnelheid te optimaliseren.			4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antioiores			4) Manter limpo o filtro de exaustor para otimizar a eficiência de retenção de gorduras e de cheiros			4) Hold det tørre filteret rent for en bedre rengøring af luftfuktighets effektivitet.			4) Hold det tørre filteret rent for en bedre rengøring af luftfuktighets effektivitet.			4) Pidä laesitulaustien suodatin tai suodatimet puhtaina rasvan ja hajun poistoon optimiseksi			4) Hold emhættenes funktion rent for en bedre rengøring af luftfuktighets effektivitet.			4) Поддерживайте фильтр / фильтры вытяжки в чистом состоянии для оптимального удаления жира и запахов от готовки.			4) Hoidke pliidukimmi filtreidriid rasva ja lõhna eemaldamise tõhususe optimeerimiseks puhtana.			4) Uzturiet (trū-)us) la optimizētu tvaiku un aromātu neitralizēšanas efektivitāti																				
			Norme di riferimento: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Normes de référence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Normas de referência: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Referansstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Vitenormit: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Referencestandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Нормативные документы: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Normativilvited: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Normatīvās atsauces: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564																				

Ευχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Enerji Verimliliği / Наръчник - Энергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

PF			UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA			
S	FRANKE		Додаткова технична информация про вироб, згідно з 65/2014	Garnito markotekortele információk a pagál 65/2014	Skeda tat-Taghrt ta-Prodott skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. termékajpál kapcsoltos információk	Informace o kané vyrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste vyrobku podľa 65/2014	Informări de pe lista produsului conform cu norma 65/2014	Informacje na karcie produktu według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Informacije o podatkodokimn listu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες στην τακτική του προϊόντος 65/2014	Ürün fiş bilgisi, 65/2014'a göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информација о производу, према 65/2014	Bleeg Táirge de réir Umh. 65/2014			
M	305.0545.453 FBI732LGR		S Назва постављачина M Идентификација модели	Tiekėjo pavadinimas Modelio identifikacija	Isem it-fornitur Identifikatur tat-tmodell	A szálított neve A készülék típusszáma	Jméno dodavatele Identifikace modelu	Meno dodávateľa Identifikácia modelu	Numele furnizorului Indicativ model	Nazwa dostawcy Identyfikacja modelu	Naziv dobavljača Identifikacija podaci modela	Ime dobavitelja Identifikacija modela	Όνομα του προμηθευτή Κωδικός του μοντέλου	Tedarikçi adı Model Tanımı	Име на доставчик Идентификация на модела	Назив добављача Ознака модела	Ainn an tsoláthair Aitheantas an mhúnla			
AEChood	69,8 kWh/a		Щорічне споживання енергії Metinis energijos suvartojimas	Щорічне споживання енергії Metinis energijos suvartojimas	Il-konsum annwali tal-enerġija	Éves áramfogyasztás Il-konsum annwali tal-enerġija	Roční energetická spotřeba Roční energetická spotřeba	Ročná spotreba energie Ročná spotreba energie	Consum energetic anual Consum energetic anual	Roczne zużycie energii Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije Letna poraba energije	Ετήσιο κατανάλωμα ενέργειας Ετήσιο κατανάλωμα ενέργειας	Yıllık Enerji Tüketimi Enerji Verimlilik Sınırı	Годишня консумација на енергија Годишня консумација на енергија	Годишња потрошња електричне енергије Годишња потрошња електричне енергије	Idió Fuinnimh in aghaidh na Bílana Idió Fuinnimh in aghaidh na Bílana			
EEC	D		Клас енергоефективности Energijos efektyvumo klasė	Клас енергоефективности Energijos efektyvumo klasė	Il-klassi tal-effiċjenza ta-enerġija	Energiahatekénysági besorolás Energiahatekénysági besorolás	Třída energetické účinnosti Třída energetické účinnosti	Trieda energetickej účinnosti Trieda energetickej účinnosti	Clasă de eficiență energetică Clasă de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınırı Enerji Verimlilik Sınırı	Клас на енергијна ефикасност Клас на енергијна ефикасност	Класа енергетске ефикасности Класа енергетске ефикасности	Acíme Eifeachtúlachta Acíme Eifeachtúlachta			
FDEhood	8,1		Пародинамична ефективност Skysio dinaminis efektyvumas	Пародинамична ефективност Skysio dinaminis efektyvumas	L-effiċjenza ta-enerġija ta-Fluiddinamika	Áramlásdinamika hatékonyaság Áramlásdinamika hatékonyaság	Fluidní dynamická účinnost Fluidní dynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost Hydrodynamická účinnost	Eficiența fluidodinamică Eficiența fluidodinamică	Wydajność fluidodynamiczna Wydajność fluidodynamiczna	Fluidodinamička učinkovitost Fluidodinamička učinkovitost	Učinkovitost pretčne dinamike Učinkovitost pretčne dinamike	Učinkovitost pretčne dinamike Učinkovitost pretčne dinamike	Κλάση ρευστοδυναμικής απόδοσης Κλάση ρευστοδυναμικής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınırı Aydınlıkta Verimlilik Sınırı	Клас на ефикасност на динамиката на флуида Клас на ефикасност на динамиката на флуида	Ефикасност на динамиче флуида Ефикасност на динамиче флуида	Acíme Eifeachtúlachta Dinimice Sreabháin Acíme Eifeachtúlachta Dinimice Sreabháin		
FDEC	E		Ефективност осветления Apšvietimo efektyvumas	Ефективност осветления Apšvietimo efektyvumas	L-effiċjenza ta-enerġija ta-Tidwili	Világítási hatékonyaság Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost Světelná účinnost	Trieda svetelnej účinnosti Trieda svetelnej účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă Clasă de eficiență luminoasă	Klasa wydajności świetlnej Klasa wydajności świetlnej	Razred učinkovitosti rasvjetle Razred učinkovitosti rasvjetle	Razred učinkovitosti rasvjetle Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης Κλάση φωτεινής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınırı Aydınlıkta Verimlilik Sınırı	Клас на ефикасност на осветяване Клас на ефикасност на осветяване	Ефикасност на осветяване Ефикасност на осветяване	Acíme Eifeachtúlachta Solais Acíme Eifeachtúlachta Solais			
LEhood	13 lux/Wat		Ефективност осветления Riebalų filtravimo efektyvumas	Ефективност осветления Riebalų filtravimo efektyvumas	Il-klassi tal-effiċjenza ta-Filtrazjoni ta-Grassiess	Zsírzsűrűségi hatékonyaság Zsírzsűrűségi hatékonyaság	Účinnost protukukové filtrace Účinnost protukukové filtrace	Účinnost filtrácie tukov Účinnost filtrácie tukov	Eficiența de filtrare antigrăsime Eficiența de filtrare antigrăsime	Wydajność filtracji tłuszczu Wydajność filtracji tłuszczu	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Αποδοχή φιλτραρίσματος λίπους Αποδοχή φιλτραρίσματος λίπους	Yag Filtresi Verimlilik Sınırı Yag Filtresi Verimlilik Sınırı	Клас на ефикасност на филтриране на мазнини Клас на ефикасност на филтриране на мазнини	Ефикасност на филтрирање на мазнини Ефикасност на филтрирање на мазнини	Acíme Eifeachtúlachta Solais Acíme Eifeachtúlachta Solais			
LEC	D		Клас ефикасности осветления Riebalų filtravimo efektyvumas	Клас ефикасности осветления Riebalų filtravimo efektyvumas	Il-klassi tal-effiċjenza ta-Filtrazjoni ta-Grassiess	Zsírzsűrűségi hatékonyaság Zsírzsűrűségi hatékonyaság	Třída účinnosti protukukové filtrace Třída účinnosti protukukové filtrace	Trieda účinnosti filtrácie tukov Trieda účinnosti filtrácie tukov	Clasă de eficiență antigrăsime Clasă de eficiență antigrăsime	Klasa wydajności filtracji tłuszczu Klasa wydajności filtracji tłuszczu	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Κλάση αποδοχής φιλτραρίσματος λίπους Κλάση αποδοχής φιλτραρίσματος λίπους	Yag Filtresi Verimlilik Sınırı Yag Filtresi Verimlilik Sınırı	Клас на ефикасност на филтриране на мазнини Клас на ефикасност на филтриране на мазнини	Класа ефикасности филтрирања на мазнини Класа ефикасности филтрирања на мазнини	Acíme Eifeachtúlachta Umh. 65/2014 Acíme Eifeachtúlachta Umh. 65/2014			
GFEhood	75,1 %		Qmin Поток повітря при мінімальній швидкості Oro srautas minimaliu greičiu	Qmin Поток повітря при мінімальній швидкості Oro srautas minimaliu greičiu	Il-Fluss tal-Arja Minimu waqf użu normal	Légáramlás minimális fordulatszám Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Prietok vzduchu pri minimálnej rýchlosti Prietok vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză minimă Flux de aer la viteză minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini Protok zraka na minimalnoj brzini	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda hava akışı Minimum hızda hava akışı	Выдувноток при минималној скорости Выдувноток при минималној скорости	Проток ваздуха при минималној брзини Проток ваздуха при минималној брзини	Aersheabhaidh fosta le gnáthús Aersheabhaidh fosta le gnáthús			
GFEC	C		Qmax Поток повітря при максимальній швидкості Oro srautas maksimaliu greičiu	Qmax Поток повітря при максимальній швидкості Oro srautas maksimaliu greičiu	Il-Fluss tal-Arja Massimo waqf użu normal	Légáramlás maximális fordulatszám Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Prietok vzduchu pri maximálnej rýchlosti Prietok vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză maximă Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini Protok zraka na maksimalnoj brzini		Ροή αέρα στην ενοπιή ταχύτητα Ροή αέρα στην ενοπιή ταχύτητα	Yogun hızda hava akışı Yogun hızda hava akışı	Воздушноток при максималној скорости Воздушноток при максималној скорости	Выдувноток при максималној скорости Выдувноток при максималној скорости	Aersheabhaidh Uasta le gnáthús Aersheabhaidh Uasta le gnáthús			
Qboost	300 m3/h		Qboost Поток повітря при підвищеній швидкості Garsinio slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiui	Qboost Поток повітря при підвищеній швидкості Garsinio slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiui	Il-Fluss tal-Arja Mi-šlėgiata intensiva waqf użu normal	L-Emissionoj Akustiko, ipeziati għali-frekwenza A fi-velocità massima	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A do vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja zvučne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisja zvučne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος A στον αέρα στην ενοπιή ταχύτητα	Minimum hızda havadağı ses Gücü Emisyonu	Акустична енергија при максималној брзини	Потрошња звука моћности при изазивању у атопосреду при максималној брзини	Acíme Eifeachtúlachta Solais Acíme Eifeachtúlachta Solais			
Qmax	185 m3/h		Qmax Поток повітря при підвищеній швидкості Garsinio slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiui	Qmax Поток повітря при підвищеній швидкості Garsinio slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiui	Il-Fluss tal-Arja Massimo waqf użu normal	L-Emissionoj Akustiko, ipeziati għali-frekwenza A fi-velocità massima	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A do vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja zvučne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisja zvučne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος A στον αέρα στην ενοπιή ταχύτητα	Yogun hızda havadağı ses Gücü Emisyonu	Акустична енергија при максималној брзини	Потрошња звука моћности при изазивању у атопосреду при максималној брзини	Acíme Eifeachtúlachta Solais Acíme Eifeachtúlachta Solais			
Qboost	N/A 61		Qboost Поток повітря при підвищеній швидкості Garsinio slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiui	Qboost Поток повітря при підвищеній швидкості Garsinio slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiui	Il-Fluss tal-Arja Mi-šlėgiata intensiva waqf użu normal	L-Emissionoj Akustiko, ipeziati għali-frekwenza A fi-velocità massima	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A do vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja zvučne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisja zvučne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος A στον αέρα στην ενοπιή ταχύτητα	Yogun hızda havadağı ses Gücü Emisyonu	Акустична енергија при максималној брзини	Потрошња звука моћности при изазивању у атопосреду при максималној брзини	Acíme Eifeachtúlachta Solais Acíme Eifeachtúlachta Solais			
SPemin	67 dBa		SPemin Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою A при мін. швидкості	SPemin Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою A при макс. швидкості	Il-Fluss tal-Arja Mi-šlėgiata intensiva waqf użu normal	L-Emissionoj Akustiko, ipeziati għali-frekwenza A fi-velocità massima	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A do vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja zvučne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisja zvučne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος A στον αέρα στην ενοπιή ταχύτητα	Yogun hızda havadağı ses Gücü Emisyonu	Акустична енергија при максималној брзини	Потрошња звука моћности при изазивању у атопосреду при максималној брзини	Acíme Eifeachtúlachta Solais Acíme Eifeachtúlachta Solais			
SPEmax	67 dBa		SPEmax Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою A при макс. швидкості	SPEmax Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою A при макс. швидкості	Il-Fluss tal-Arja Mi-šlėgiata intensiva waqf użu normal	L-Emissionoj Akustiko, ipeziati għali-frekwenza A fi-velocità massima	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A do vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja zvučne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisja zvučne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος A στον αέρα στην ενοπιή ταχύτητα	Yogun hızda havadağı ses Gücü Emisyonu	Акустична енергија при максималној брзини	Потрошња звука моћности при изазивању у атопосреду при максималној брзини	Acíme Eifeachtúlachta Solais Acíme Eifeachtúlachta Solais			
SPeboost	N/A dBa		SPeboost Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою A при макс. швидкості	SPeboost Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою A при макс. швидкості	Il-Fluss tal-Arja Mi-šlėgiata intensiva waqf użu normal	L-Emissionoj Akustiko, ipeziati għali-frekwenza A fi-velocità massima	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A do vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja zvučne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisja zvučne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος A στον αέρα στην ενοπιή ταχύτητα	Yogun hızda havadağı ses Gücü Emisyonu	Акустична енергија при максималној брзини	Потрошња звука моћности при изазивању у атопосреду при максималној брзини	Acíme Eifeachtúlachta Solais Acíme Eifeachtúlachta Solais			
PO	0,0 Watt		PO Енергоспоживання в режимі вимірювання	PO Енергоспоживання в режимі вимірювання	Il-konsum tal-enerġija fil-modalità Mif	Áramfogyasztás off (ki) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba energie v režimu vypnuto	Consum de current în modul off	Zużycie prądu w trybie wyłączonym	Potrošnja električne energije u načinu "off"	Potrošnja električne energije u načinu "off"	Κατανάλωση ηλεκτρικού στην λειτουργία off	Kapalı modda Güç Tüketimi	Консумација на енергија в изключено сстояние	Потрошња електричне енергије у искљученом стању	Idió cumhachta agus é sa mhod mágta		
Ps	N/A Watt		Ps Енергоспоживання в режимі очікування	Ps Енергоспоживання в режимі очікування	Il-konsum tal-enerġija fil-modalità Stenja	Áramfogyasztás standby (készenlet) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostnom režime	Consum de current în modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Κατανάλωση ηλεκτρικού στην λειτουργία αναμονής	Bekleme modunda güç tüketimi	Консумација на енергија в режим на готовност	Потрошња електричне енергије у стању припреме	Idió cumhachta agus é sa mhod fureachais		
F	1,7		PI Додаткова інформація згідно з 66/2014	PI Додаткова інформація згідно з 66/2014	Informazzjoni addizzjonali skont Nru 66/2014	További információk a 66/2014 szert	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplňkové informace podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacje suplementarne conform cu norma 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacje suplementarne conform cu norma 66/2014	Εππληρωματικές πληροφορίες σύμφωνα με το 66/2014	Emm-komplimentar informacjone 66/2014	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Додатке информације сгласно према 66/2014	Faisnéis Bheisce de réir Umh. 66/2014			
EEIhood	91,4		F Коэффициент увеличения času	F Коэффициент увеличения času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času	F Faktor zväčšenia času		
Qbep	153,0 m3/h		Qbep Индекс энергоэффективности	Qbep Индекс энергоэффективности	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis	Qbep Indeks energioeffektivitatis		
Pbep	196 Pa		Qbep Вимірювання швидкості потоку повітря у точці макс. ККД	Qbep Вимірювання швидкості потоку повітря у точці макс. ККД	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qbep Wiedmierung der Luftstromgeschwindigkeit im Punkt des maximalen Wirkungsgrades		
Qmax	300,0 m3/h		Qmax Вимірювання тиску повітря у точці макс. ККД	Qmax Вимірювання тиску повітря у точці макс. ККД	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades		
Wbep	103,0 W		Wbep Вимірювання тиску повітря у точці макс. ККД	Wbep Вимірювання тиску повітря у точці макс. ККД	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades		
WL	8,0 W		Wbep Вимірювання тиску повітря у точці макс. ККД	Wbep Вимірювання тиску повітря у точці макс. ККД	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades		
Emiddle	100 lux		Qmax макс. потік повітря	Qmax макс. потік повітря	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Qmax Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades		
Lwa	67 dBA		Wbep Вимірювання споживаної електроенергії у точці макс. ККД	Wbep Вимірювання споживаної електроенергії у точці макс. ККД	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Wbep Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades		
WL			WL Номінальна потужність системи освітлення	WL Номінальна потужність системи освітлення	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung	WL Nominale Systemleistung		
Emiddle			Emiddle Середній рівень освітленості на поверхні плити	Emiddle Середній рівень освітленості на поверхні плити	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke	Emiddle Durchschnittliche Beleuchtungsstärke		
Lwa			Lwa Рівень акустичного шуму в найближчій точці	Lwa Рівень акустичного шуму в найближчій точці	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades	Lwa Wiedmierung des Luftstromdrucks im Punkt des maximalen Wirkungsgrades		
ПОРАДИ ЩОДО ЕНЕРГОЗБЕРЕЖЕННЯ			ENERGIJASZABERKEZES			ENERGIJASZABERKEZES			ENERGIJASZABERKEZES			ENERGIJASZABERKEZES			ENERGIJASZABERKEZES			ENERGIJASZABERKEZES		
RATARMAN			RATARMAN			RATARMAN			RATARMAN			RATARMAN			RATARMAN			RATARMAN		
1) Kato započne sa			1) Kato započne sa			1) Kato započne sa			1) Kato započne sa			1) Kato započne sa			1) Kato započne sa			1) Kato započne sa		
2) Kato započne sa			2) Kato započne sa			2) Kato započne sa			2) Kato započne sa			2) Kato započne sa			2) Kato započne sa			2) Kato započne sa		
3) Kato započne sa			3) Kato započne sa			3) Kato započne sa			3) Kato započne sa			3) Kato započne sa			3) Kato započne sa			3) Kato započne sa		
4) Kato započne sa			4) Kato započne sa			4) Kato započne sa			4) Kato započne sa			4) Kato započne sa			4) Kato započne sa			4) Kato započne sa		
5) Kato započne sa			5) Kato započne																	